# 「ミャンマー/ビルマご遺骨帰国運動」

# 経過報告書

2015年8月1日~2016年2月21日現在

# マグウェー管区(州境のため、一部ザガイン管区を含む)

#### 1) マグウェー管区ガンゴー町カン村

2名の日本兵が埋葬されている。地元民は1名の名前を U Kyan ma(?) と記憶している。

北緯:24度25分856秒

東経:094度25分605秒



#### 2) 同村

地元の古老によると仏教寺院の南側に日本軍の駐屯地及び野戦病院があり、連合国軍の攻撃を 受け25名程の日本兵が死亡した。

北緯:22度24分821秒

東経:094度06分248秒

Report on the new places that Japan soldiers' remains were found!

About the reason: I would like to mention that the Japan soldiers' remains with photos and GPS where we have found the new place.

In 1942 Mague Division, Gangaw Township, which is called Kan Village's the south side of the Buddish temple the Japan army camp was attacks by the united state and about 25 army were totally kill in this place. I got the report from one of the old man who is still alive he explain me everything. From the 2DF office it is 119 miles far away we went there and have a research over there.

With GPS - N22' 24. 821' E 094' 06.248'



(2-ZDF)

With kind regard 205 Pu Paul Pau ( Kumagoro- San)

President of Zomi Development Foundation - ZDF



#### 3) ザガイン管区ガンゴー町カン村(マグウェー管区との境目)

ム教寺院の背後に日本軍の駐屯地があったが、空爆により多数の死傷者が出た。火葬された兵 士達はこの地に埋葬された。この地が『戦史叢書 第三篇第一章インパール作戦、四○一頁』 (防衛庁防衛研修所戦史室)に記載される「病院ハ左ノ如ク開設スへシ・・・。第一野戦病院 カンタ附近(カレミョウ南側)」に該当することを特定した。現在の地名はカンである。

北緯:22度24分881秒

東経:094度06分177秒

Report on the new places that Japan soldiers' remains were found!

About the reason: : I would like to mention that the Japan soldiers' remains with photos and GPS where we have found the new place.

Sagaing Division, Gangaw Township, which is called Kan village while the Japan army were togethere there behind the Buddish temple there was bomb blast the Japan army some of them, are broken their hand and leg and many of them also die some of them are burn many of them are burial here. From the ZDF office it is 119 miles far away. With the GP5 - N 22'24.881'

E 094'06.177



With kind regard (web/Sed) Pu Paul Pau (Kimagoro-Sangdodanta)

President of Zomi Development Foundation - ZDF



(3 - ZDF)

#### 4) 同村

ジャングルの中にMr.イトウのキャンプがあった。周辺では最大の駐屯地で食料等が保管されていた。戦闘で無くなった兵士達の遺骨が埋葬されていると言う。

北緯:22度24分198秒

東経:094度07分501秒

Report on the new places that Japan soldiers' remains were found!

About the reason: : I would like to mention that the Japan soldiers' remains with photos and GP5 where we have found the new place.

Sagaing division, Gangaw Township, which is called Kan village in the jungle area Japan army General Mr, Itaw camp, this camp is also known as one of the best camp which mean it was kept the food and everything it support from this camp.

With GPS - N 22' 24.198'

E 094'07.501'



With kind regard (2005 Pu Paul Pau ( Kutnagoro Sangusonets) President of Zomi Development Foundation - ZDF (4 - ZDF)



#### 5) マグウェー管区ガンゴー町カン村

Mr.Phitaw cia(?) と古老が記憶している名の日本兵が亡くなり、ここに埋葬された。
 北緯:22度24分946秒

東経:084度06分248秒



日本軍の駐屯地跡。ここに兵士の遺骨が埋葬されていると言う。

#### 北緯:22度24分931秒

#### 東経:094度06分241秒



#### 7) マグウェー管区ティレン町 No.1

日本軍駐屯地跡。英軍の空爆を受けて死亡した兵士の遺骨が埋葬されていると言う。
北緯:22度45分967秒
東経:095度37分777秒

ウー・ウィン・ミント氏の自宅に庭。

Report on the new places that Japan soldiers' remains were found!

About the reason: : I would like to mention that the Japan soldiers' remains with photos and GPS where we have found the new place.

Mague Division, Thilenn Town, No. 1 U Win Myint garden that the Japan army camp was fonud and it is from the ZDF office 140 miles far from away.

GP5 + N 22' 45.967 E 095' 37. 777'

The British fighter attack with bomb that is one of the camps.



With kind regard

President of Zomi Development Foundation - ZDF

(9-ZDF)

1.34 A



U Win Myint 氏の庭に1名の日本兵が埋葬されている。

#### 北緯:21度41分491秒

#### 東経:094度05分623秒



#### 9) 同町ミョーマ No2

U Hla Kyi 氏の宅地。空爆により屋敷が破壊された。U Hla Kyi 氏と日本兵がその空爆で亡くなったと言われる。

北緯:21度41分623秒

東経:094度05分601秒



#### 10)同町

日本軍の駐屯地跡。日本軍の兵士が埋葬されていると言う。現在は市場になっている。 北緯:21度41分756秒

#### 東経:094度05分565秒



#### 11)マグウェー管区ガンゴー町テェラゥ村

1名の日本兵が埋葬されていると言う。また、付近一帯では英軍の空爆によりたくさんの日本 兵が亡くなったと言われる。

北緯:21度41分760秒

東経:094度05分565秒



### ザガイン管区

#### 12) ザガイン管区キン・オー町

ナカムラ・カヌオ(と言う名の将軍?)に率いられた部隊少なくとも約20名が(ナカムラ氏 を含め)ここで戦死し埋葬された。

北緯:22度25分685秒

東経:094度06分479秒

Report on the new places that Japan soldiers' remains were found!

About the reason: ; I would like to mention that the Japan soldiers' remains with photos and GPS where we have found the new place.

Sagaing division, Khin Oo Town the buddish temple in the second war world the General Army called Mr. kanuoo Nakamuna he and his armies were die and burial in this place and the reporter said that atleast Japan army about 20 of them die and burial here. This place is from the ZDF office it is 300 miles far away from it. With the GPS N 22' 25.685 E 094' 06. 479'



(Stobley) 2729 Z.D.F enhangenanting



#### 13)同町アウンティザ小学校

日本軍部隊の埋葬地とされる。

北緯:22度46分148秒

東経:095度37分552秒



#### 14)同町、行政庁舎の敷地

日本軍部隊の埋葬地と言われる。

北緯:22度45分967秒

東経:096度37分552秒



#### 15)同町、仏教寺院内

日本軍部隊の埋葬地と言われる。

北緯:22度45分967秒

#### 東経:095度37分789秒



#### 16) ザガイン管区カレーミョウ町チャウンリン村

カレワ渡河点西方10kmの地点。英軍の空爆を受けた日本兵が死亡。人骨(破片)が出てきた。

北緯:23度12分059秒

東経:094度13分708秒



#### 17)同町ドゥーウィン村

カレワ渡河点西方10kmの地点。仏教学校の傍らに日本兵のものと思われる人骨があちこち に埋まっていると言う。

北緯:23度12分044秒

東経:094度13分710秒



18) ザガイン管区カター地区インドー・タウンシップ

北緯:20度54分055秒

東経:095度55分967秒

日本軍の洞窟のある野戦病院跡。当時ここに600名の日本兵がいた。ご遺骨が残っているものと推測される。現在は国軍の管理地。





(内部で発見された遺留品、硬貨、軍票)

19)同タウンシップ

北緯:24度16分616秒

東経:096度07分256秒

宇津木中尉埋葬地と墓標。



20) 同タウンシップ、マウルー村

北緯:24度27分972秒

東経:096度10分978秒

ウー・イェ・ティント氏の庭にて日本兵のものと思われる遺骨を発見。



21) 同タウンシップ、ヘンヌー村
北緯:24度29分175秒
東経:096度11分309秒
日本兵の埋葬地とされる。



22) 同タウンシップ、カレン村

北緯:24度28秒495秒

東経:096度28分398秒

日本軍の駐屯地及び野戦病院跡地。多くの日本兵が埋葬されている。



23) ザガイン管区モーライク・タウンシップ

北緯:23度33分416秒

東経:093度02分956秒

日本軍の駐屯地跡。約50名の兵士が埋葬されている。現在は地方庁舎の敷地内。



#### 24) 同タウンシップ

北緯:23度38分258秒

東経:094度24分956秒

日本軍駐屯地跡。ウー・ティー・レイ氏の庭に1名の日本軍兵士が埋葬されている。



25) ザガイン管区カレワ・タウンシップ、スウェチン村

北緯:23度37分791秒

東経:094度24分874秒

ウー・タン・シュウェ氏の敷地内にある日本軍駐屯地跡。ここに兵士埋葬の可能性有り。



北緯:23度09分543秒

東経:094度21分213秒

ウー・タン・シュウェ氏の敷地内にある日本軍野戦病院跡。野戦病院には必ず埋葬地が敷設されている。今も多くの遺留品が残されている。



北緯:23度09分060秒東経:094度21分223秒北緯:23度09分009秒東経:094度21分152秒

ドー・プア・テン女史の敷地内にある日本軍駐屯地跡。埋葬地の可能性有りと言う。



28) 同タウンシップ、コーンギー村

北緯:23度10分540秒

東経:094度20分377秒

ウー・トゥン・マウ氏の敷地内に日本軍駐屯地跡。



北緯:23度10分448秒

東経:094度20分687秒

ウー・トゥン・マウ氏の敷地内に日本軍野戦病院跡。野戦病院には必ず埋葬地が敷設されてい るので遺骨がある可能性は高い。



北緯:23度10分102秒

東経:094度20分509秒

ウー・セイン・ペア氏の敷地内にあった日本軍駐屯地跡。ここに1名の日本軍兵士が埋葬されている。



## カレン州

31)カレン州南部KNU第6旅団実効支配地アプロン村(泰緬鉄道沿線)

北緯:15度27分383秒

東経:098度13度781秒

日本軍の野戦病院跡地。



日本軍の病院の埋葬地。病院跡地の裏手の小高くなった場所。かなり大規模なもの。

北緯:15度27分432秒

東経:098度13分858秒



(大規模埋葬地)



インタビューに応じて頂いたアプロン村の古老、ウー・チョー・ターさん(110歳)とマッ シェさん(81歳) 33) カレン州南部KNU第6 旅団実効支配地チャウンゾー村(泰緬鉄道沿線)

日本軍の地下洞窟基地。

北緯:15度23分465秒

東経:098度17分991秒





別の入り口から入った洞窟内で骨が入っている壷を発見した。

北緯:15度23分487秒

東経:098度17分998秒


35)同村、同基地にある蛸壺陣地跡か。

北緯:15度23分486秒

東経:098度17分974秒



23)同村、日本軍の水浴場跡
北緯:15度23分454秒
東経:098度17分977秒



36)同村、同基地の傍にある埋葬地かと思われる場所

北緯:15度23分559秒

東経:098度18分045秒

案内人の話では『この場所は絶対に掘り返してはならないと言い聞かせられています。ここは いつか日本人の手によって掘り起こされなければならない場所なんだそうです。ですので、こ の場所だけは誰も手をつけていません。亡くなったお祖父さんは日本軍のことを良く知ってま したので、ここはおそらく埋葬地なんだろうと親父から聞いています。』

その場所は、地下洞窟まである基地中心部からは少し離れている。これは想像に過ぎないが鉄 道建設に使役させられた人達の埋葬地なのかもしれない。



(KNU:カレン民族同盟の遺骨調査隊)

37)カレン州南部KNU第6旅団実効支配地ジャパン・レーランクー村(泰緬鉄道沿線)

アプロン鉄橋の傍にあるジャパン・レーランクー村。「日本鉄橋村」(Japanese Iron-bridge village)という意味。鉄道跡付近にたくさんの空爆跡が残されている。

北緯:15度23分643秒

東経:098度18分081秒



(ジャパン・レーランクー村と空爆の跡)



(アプロン鉄橋跡と泰緬鉄道が走っていた土手)

パゴー管区 (※バゴー管区の調査地点はいずれも個人所有地)
 38) タンタピン・タウンシップ、ナトヤ村 (Natyar village, Bago division)
 北緯:18度45分57.19秒
 東経:096度30分35.09秒
 証言者:ウー・アヤ・マウン (U Aye Maung) 90歳

沢山の日本兵が戦死しここに埋められている。



Name- U Aye Mg / Village: Nat Your/ By p- (6)

39) 同タウンシップ、ジゴン村 (Jiggon village, Thantapin town)

北緯:18度40分39.40秒

東経:096度27分34.55秒

証言者: ウー・アヤ・マウン (U Aye Maung) 90歳

1名の日本兵がここに埋葬されている。



Name-U Tun Sein and U Chit Khin / Village: Jiggon

40) 同ジゴン村タ・ヤ・トウ (Tha Yat Taw, Jiggon village)

北緯:18度40分41.65秒

東経:096度26分42.61秒

証言者: ウー・ティン・マウン (U Tin Maung) 90歳

日本兵の埋葬地。

Jiggon-သရက်တောတိုက်ပွဲဖြစ်ပွားသည့်အချိန်တွင် တိုက်ပွဲဖြစ်စဉ်ကြောင်းစုံကို သိရှိခဲ့သော ဇီးကုန်းရွာသားတစ်ဦး.....



41) 同ジゴン村タ・ヤ・トウ (Tha Yat Taw, Jiggon village)

北緯:18度40分38.91秒
東経:096度26分46.32秒
証言者:ウー・トゥン・シン(UHtun Shin) 92歳
4~5名の日本兵が埋葬されている。

<image>

42) 同ジゴン村タ・ヤ・トウ (Tha Yat Taw, Jiggon village)
北緯:18度40分37.78秒
東経:096度26分34.63秒
証言者:ウー・トゥン・シン(UHtun Shin) 92歳
3~4名の日本兵が埋葬されている。

Tha Yat Taw (Place- 3)



43) 同タウンシップ、コンレタウン、ランカウェル村(Konlwetaung, Lankhwel village)

北緯:18度49分13.89秒

東経:096度34分11.61秒

証言者:アシン・サンダワヤ (Ashinsandawaya) 40歳

沢山の日本兵がこの地で戦死した。遺体は埋葬はされず放置されていた。



Name-A shinsandawaya / Village: Kone Lwe Taung

44) 同タウンシップ、チョウンビンタ村 (Kyaungbintha, Thantapin town)

北緯:18度40分9.37秒

東経:096度36分27.72秒

証言者: ウー・タイト・ムン (U Tite Mung) 92歳

沢山の日本兵がこの地で戦死した。遺体は埋葬はされず放置されていた。



Name-U Tite Mung / Village: Ju Pin Tar/ By p- (12)

### 45) 同タウンシップ、タウン・コン村 (Taung kone village, Thantapin town)

北緯:18度40分33.97秒
東経:096度26分50.62秒
証言者:ダウ・メイ(Daw Myay)75歳
日本兵がこの地で戦死した。



46) 同タウンシップ、ナタク村 (Na Tan Ku village, Thantapin town)

北緯:18度45分9.33秒

東経:096度31分30秒

証言者:ウー・シュウェ・ペイ(U Shwe Phay)、ウー・フラ・ディン(U Hla Din) 92歳

沢山の日本兵がこの地で戦死した。



Name-U Shwe Phay / Village: Na Tan Ku/ By p- (7)



Name-U Hla Din / Village: Na Tan Ku/ By p- (8)

47) 同タウンシップ、サテ・キ村 (Sate Kyi village)

北緯:18度50分28.11秒

東経:096度30分11.41秒

証言者: ウー・ティン・マウン(U Tin Maung) 90歳

正確な数は不明だが、この地で日本兵が戦死した。



### カチン州

**48) ワインモー地区ナウンパカッ村とサンカン村の中間点**(ミッチーナ東方へ車で約1時間)。

日本兵2名の埋葬地。

証言者(案内人):カッチョー村、ウー・ティン・ライ(U Tin Hlaing)氏、65歳。

「かつて古老達が語っていた話によると日本兵3名が食事を求めてナウンパカッ村にやって来 た際、英軍に発見され、食事中だった2名がその場で銃殺、その場を逃げた残る1名は川に飛 び込んで自決した。村人を怖がらせないために武器を付近のバナナ林の中に置いてきたことが 命取りとなってしまった。先の2名の遺体は、銃殺現場から300mほど離れた場所に村人が 土葬した。現在もそのままになっている。」

※外国人がこの地に入るには事前の許可が必要

※現在、埋葬地は政府の管轄地

北緯:25度17分009秒

東経:097度23分350秒



証言者のウー・ティン・ライ氏(左)と日本兵2名の埋葬地(右)

#### 49)カチン州モウカウンタウンシップ、ピュントーンローン村

同村の寺院内で僧侶が植樹のために土を掘り起こしたところ、日本兵のものと思われる遺骨と 遺留品が発見された。この地には連合国軍の空軍基地(飛行場)があり、古老たちは日本軍が この飛行場を攻撃しに来て戦闘が起こったと語っていたという。発見された手榴弾や銃弾等は 現地の国軍が没収したが、遺骨は当寺院の僧侶が保管している。

北緯25度14分743秒

東経096度46分502秒



(遺骨を発見した僧侶)

(付近の景観)

## カヤー (カレニー)州

50) ロイコー市内

ミャンマー国軍 Da-Ka-Ta 特別支部に日本軍の墓地を発見した。以前にはもっと多くの武器や遺骨、墓があったが、軍の建物が建設されるなどしたため現在はわずかに墓地が残っている。

北緯:19度40分31.39秒

東経:097度12分49.42秒

標高:860m



# マンダレー管区

51)マンダレー市アマラプラ・タウンシップ、中華街、アウンピンレー通り傍にあるゴミ捨 て場

案内者のドー スェースェーテッ(52歳)によると、かつてこの地の古老がここに10名程 の日本兵の遺体が埋葬されたと語っていた。

北緯:21度54分552秒

東経:096度03分356秒



(現地の写真)